

Economia

Director: **CONST. I. ȘTEFĂNESCU**

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA

Strada Vasile Goldiș No. 5.

Telefon 1678

ARAD

ABONAMENTE

Lei 500 pe an, 275 pe 6 luni, 150 pe 3 luni. Pentru bănci, catenele, industria toate instituțiile particulare și administrațiile publice lei 1500 anual.

Dela o zi — la alta

Președintele Republicii Sovietice a Rusiei albe s'a sinucis

Teroarea din U. R. S. S. ar fi o consecință a descoperirii unei organizații de spionaj și sabotaj

LONDRA, 18. (Rador). — "The Times" anunță din Moscova că Cerviakov, președintele Republicii Sovietice a Rusiei albe s'a sinucis.

Descoperirea unei organizații de spionaj

LONDRA, 18 (Rador). — Ziarele publice amănunte asupra evenimentelor din Rusia Sovietică.

În cercurile sovietice se afirmă după cum spun ziarurile — că o organizație clandestină de spionaj și sabotaj ar fi fost descoperită în Rusia albă. Această organizație ar fi sub conducerea comisarului poporului pentru agricultură Benek și a lui Diakov, comisarului instrucției publice.

Saboteurii dela ministerul agriculturii sunt acuzați că au decis să împingă turmele și recolta. În acest scop, s'au dat ordine medicilor să inoculeze vițelilor bacilii holerei și să omoare animalele de reproducere.

La congresul partidului comunist din Rusia albă, din Minsk, s'a mai afirmat că domeniile colective deveniseră focare de spionaj. O organizație contrarevoluționară ar fi activat și în organizația sindicală a statului, în instituțiile științifice și în comitetul central al partidului comunist.

Arestări de trotskiști la Barcelona

Barcelona, 18. (Rador). — Poiziția a arestat pe scriitorul Andre Nin, fost consilier pentru justiție al generalității și unul din principalii conducători ai partidului „Unificării marxiste”. Se așteaptă arestarea și altor conducători considerați trotskiști.

Impresionanta dramă din Capitală

Un avocat își împușcă prietenul cu șapte gloanțe de revolver

BUCUREȘTI, 18. — Avocatul Vasile Musi, a ucis ieri dimineața cu șapte gloanțe de revolver pe prietenul său Ion Liveanu, șeful cabinetului Soc. Wagon Lits, de pe Calea Victoriei.

Odată cu pocniturile auzite pe Calea Victoriei, un geam de etajul I a sărit în tândări și două minute mai târziu un domn îmbrăcat și elegant a ieșit calm din lobby-ul „Adriatică” și făcându-și loc prin mulțime s'a dus drept la gardianul din post din fața Teatrului Național, și i s'a adresat: „D-le sergent, împușcați o canalie. Du-mă la poliție.”

Gardianul l-a luat, l-a dus la poliție și l-a predat comisariului de serviciu, care era de serviciu.

A urmat următorul scurt interogatoriu:

- Cine ești d-ta?
- Avocatul Vasile Musi, membru al baroului Ilfov, domiciliat în Iași.
- Pe cine ai împușcat?
- Pe Ion Liveanu, dela Wagon Lits, cel mai bun prieten al meu.
- Și pentru ce ai făcut aceasta?
- E o chestie de care am să vorbesc în fața d-lui jud. de instrucție.

Avocatul Musi a fost depus la Văcărești

BUCUREȘTI, 18. — Avocatul Vasile Musi, care a asasinat ieri dimineața pe Ion Liveanu, a fost adus după amiază la cabinetul de instrucție, unde s'a lansat contra lui mandatul de arestare.

Tribunalul a confirmat mandatul de arestare.

Avocatul Musi a fost depus seară la Văcărești.

Convorbirile d-lui Hodza cu oamenii de stat români

Intrevederile dela Athenée Palace. — Conferința dela ministerul de externe. — Ce cuprinde primul comunicat oficial

BUCUREȘTI, 11. — D. Milan Hodza a fost vizitat ieri dimineață la „Athenée Palace” de d-nii Vaida, Lupu, Mihalache și Mihai Popovici,

cu cari a discutat chestiuni de ansamblu, privind politica Micii Înțelegeri. La orele 16 a primit la Legația cehoslovacă pe d. Răducanu.

președintele Stoiciadinovici și de a relua cu d-sa stadiul acestor chestiuni.

Recepția dela Legația cehoslovacă

La orele 21, s'a dat un mare dineu la Legația cehoslovacă, urmat de o recepție. A participat guvernul, șefii partidelor, corpul diplomatic, foștii miniștri, funcționarii superiori din ministerul de externe, ziariști, etc.

La orele 12,40 d-nii Hodza, Tătărescu și Antonescu însoțiți de însărcinatul cu afaceri și atașatul militar cehoslovac la București, ministrul Jugoslaviei, ministrul României la Praga, și Cristu, șeful diviziei economice din ministerul de externe, d. Grigorcea, directorul protocolului, d. Vlahide, secretar general la președinția Consiliului au părăsit Capitala, plecând cu un tren special la Mogoșoaia.

A doua conferință dela ministerul de externe

La orele 17 a început la ministerul de externe a doua conferință Hodza-Tătărescu-Antonescu, după care s'a redactat un comunicat, în care se spune, între altele:

Primirea făcută d-lui Hodza dovedește până la ce punct alianța ceho-română corespunde sentimentelor intime ale celor două națiuni. Convorbirile d-lui Hodza cu oamenii de stat români, au decurs sub semnul acestor sentimente de adâncă stimă și prietenie și au îngăduit să se constate o armonie completă cu privire la diferitele chestiuni de ordin politic și economic, care au fost abordate.

profundul lor atașament față de pactul Societății Națiunilor, ale cărui principii formează baza colaborării lor mutuale, cum și a relațiilor lor cu alte state.

În ce privește eventuala reformă a Societății Națiunilor, nu vor accepta nicio modificare timzând să slăbească pactul, ci numai pe cele care ar fi susceptibile să-i întărească.

În ce privește chestiunile de ordin politic și economic care au fost discutate și care privesc Mica Înțelegere în întregul ei, cei doi președinți consideră cu satisfacție prilejul ce le este dat de a întâlni pe excelența sa

Livrările de material de război

În ce privește livrările de material de război comandate de România în Cehoslovacia, d-nii Hodza și Tătărescu au fost fericiți de a constata că aceste livrări se efectuează după un ritm accelerat și că aranjamentele la finanțarea lor funcționează spre completa satisfacție a celor două părți.

Situația politică

S'a examinat situația generală din punct de vedere politic și d-nii Hodza și Tătărescu au reluat convorbirile lor dela Praga, cu privire la acțiunea de urmat pentru a realiza colaborarea atât de necesară între statele bazinului dunărean și au avizat la mijloacele practice care trebuiesc să ducă la acest rezultat.

În cursul schimbului de vederi cei doi șefi de guvern au reafirmat

Intrevederea cu d. Stoiciadinovici

TURNU-SEVERIN, 18. — Ieri dimineață d. Cădere, ministrul României la Belgrad, a trecut din Turnu-Severin la Cladova, în Jugoslavia, situat pe malul Jugoslav, vis a vis de Turnu Severin, pentru a întâmpina acolo pe d. Stoiciadinovici, președintele de Consiliu al Jugoslaviei, care a sosit acolo la orele 8, cu vaporul „Karagheorghevici”.

La T. Severin, în timpul acesta au sosit d-nii: Hodza, Tătărescu și V. Antonescu, cărora li s'a făcut o primire oficială de către autoritățile locale. Un pluton de grăniceri a dat onorul.

După aceasta, oaspeții s'au imbarcat pe vaporul „Regele Carol II”, care la orele 8.45 s'a desprins de chei, plecând spre Cladova, escortat de către vaporul român „Traian” și vaporul cehoslovac „Valopluk”.

Orașul Jugoslav era pavoazat cu steaguri. În fața portului s'a strâns o mare mulțime îmbrăcată în haine naționale, cu muzică în frunte.

D. Stoiciadinovici, care sosise la Cladova la 8.20, a primit pe d. Cădere, care i a făcut o comunicare. Ei au așteptat apoi până la

orele 9 sosirea vaporului român. În momentul debarcării oaspeților, populația le-a făcut o călduroasă manifestare.

După o jumătate de oră, vasul „Regele Carol II”, cu înălții oaspeți, a ridicat din nou ancora, plecând spre Cazane, escortat de „Traian” și „Valopluk”.

În conferința ce a avut loc pe bordul vasului român, d. Stoiciadinovici a venit cu colaboratorii săi din ministerul de externe și a fost pus la curent de conferința dela București, apoi s'a examinat amănunțit situația generală în care primează chestiunea înarmării celor trei state aliene și relațiile lor economice și politice cu statele din afara Micii Înțelegeri.

Excursia a luat sfârșit spre seară, la Bazias, unde d. Stoiciadinovici s'a despărțit de ceilalți miniștri, imbarcându-se pe vaporul „Karagheorghevici” spre a se duce la Belgrad.

D-nii Hodza, Tătărescu și Antonescu au luat trenul până la Timișoara, de unde d. Hodza va pleca spre Cehoslovacia, iar d-nii Tătărescu și Antonescu spre Capitală.

D. Milan Hodza la Arad

ARAD, 18. — După întrevederea pe care a avut-o pe Dunăre, pe bordul vaporului „Regele Carol II” cu d. Stoiciadinovici, primul ministru al Jugoslaviei, d. Milan Hodza, premierul Cehoslovaciei, a plecat spre Timișoara, de unde va sosi azi dimineață la orele 8 la Arad, în

drum spre Praga. Înaltului oaspe i-a fost pregătită o strălucită primire, într'un cadru festiv, la care vor participa toate autoritățile și notabilitățile orașului, dat fiind și trecutul d-sale de mare luptător pentru desrobirea națională și politică a noastră.

Programul serbărilor bicentenare ale Blajului - Joi, 24 Iunie 1937 -

Orele 6 dimineata: Muzica traditionala de deşteptare, in piata si pe strazile orasului. Orele 8.30: Liturghie festiva in Catedrala Mitropoliei, cu Parastas pentru profesorii si elevii raposati. Orele 10.30: Sedinta solemnă in Palatul Cultural prezidata de I. P. S. Sa Mitropolitul, cu urmatoarea ordine de zi: a) Imnul Regal - cantat de corul mixt al Catedralei. Orele 13: Masa comuna, aranjata in diferite locale. Orele 16.30: Defilarea foştilor elevi, prin faţa Catedralei, grupaţi pe anii de promoţie.

unde, pe la Biblioteca centrală, inconjoară piata, trece pe dinaintea catedralei si de acolo mai departe spre Câmpia libertăţii la Stadionul sportiv. Ordinea defilării după şcoale se va indica tututor de către aranjatorii defilării. Orele 17.30: Festivalul pe Câmpia Libertăţii, cu următorul program: a) Deşteaptă te Române, cântat de corul teologilor (dirig. Prof. C. Cherebeşiu) si de întreagă asistenţa. b) Defilarea actualilor şcolari ai Blajului, prin faţa veteranilor aşezaţi în tribună. c) Exerciţii si producţiuni sportive: Liceul de băeţi; Liceul de fete; Şc. Normală de băeţi; Şc. Normală de fete; etc. d) Marşul lui Iancu, corul teologilor. e) Hora, dansată de tineretul şcolar. Orele 20: Cina comună, pe promoţii; colegii cinază împreună după plac. Orele 22: Serată dansantă, în Sala de gimnastică (eventual Petrecere de vară, in liber). Comitetul serbărilor roagă pe toţi cei ce vreau să participe să se anunţe, până la 20 Iunie, la direcţiunea liceului de băeţi, pentru eventuală incartiruire, precum si pentru a se putea îngriji bine de masă si alimentare!

Un an de când a început războiul din Spania

Cine a deslăntuit măcelul

In ciuda interminabilelor discuţii relative la posibilităţile de neinterventie, războiul din Spania îşi scrie cronica cu acelaş sânge cald cu care si-a început o la 18 Iulie anul trecut, când a început să bubuie tunul. Bilanţul războiului fratricid din peninsula Iberică e clar: prăpăduri de vieţi omeneşti, de bunuri si un trecut arhitectonic năruit odată cu frumuseţea si civilizaţia Spaniei. Suferinţele morale pe cari le îndură încă poporul spaniol, sunt mult mai grele si mai nimicitoare decât pagubele materiale. Călătorul străin, care mai poartă o amintire proaspătă despre Spania nu mai vede astăzi decât o serie de tragedii cari alcătuiesc cel mai groaznic spectacol din istoria naţională a popo-

lului iberic. Spania e un cimitir imens; părinţii inebuniţi de groază îşi caută copiii pe care nici morţi nu i mai pot găsi. Într'un războiu obişnuit, ar fi murit numai bărbaţii plecaţi pe front; in războiul din Spania au murit - fără nici o vină - femei, copii si bătrâni. Se crede că numărul morţilor atinge cifra de un milion. Regiuni întregi au fost pustiite de pârjolul comunist. Cei cari au scăpat cu viaţă rătăcesc întrebându se îngroziiţi: „Cât va mai ţine prăpadul?" Poporul îndârjit aşteaptă ziua, când va putea să pedepsească pe netrebnicii cari i au săpat mormântul. Cine sunt si unde să i găsească?

nlste. Realităţile sunt clar tizanii lui Franco, când cizat represiuni dure (cu în împrejurimile Sevillă făcut-o pentru că nu alţiiel. Naţionaliştili n'au del nicăeri edificilor, monumentele si valorile n'au spintecat femei, iar oft n'au făcut torţe vit, făcui comunistii. In această privinţă, duita celor doi adversari există nici o analogie. Cetăţenii spanioli se gândindu-se îndureraji la compatrioţii lor, cari au biţi, de-au putut fi atât de faţi de sânge. Spaniolul a învâşat să mirosul de sânge de comunisti; până a nu se pândit agenţii dela Moscova se mulţamea cu sângele de Nu spaniolii poartă vine săvârşite în ţară lor; ei cut decât să urmeze îndec ambasadiorilor socialisti integral, triumfător.

Cine sunt vinovaţii

Pentru orice minte luminală, adevăraţii vinovaţi ai războiului civil din Spania, nu sunt aceia cari în ziua de 18 Iulie 1936 s'au răsculat împotriva unor stări de lucruri cari nu mai puteau fi răbdate.

insinuozze si acum, când trupele naţionaliste spaniole s'au purtat tot așa de rău ca cele comu-

s'a încercat să fie cu poporului spaniol, — nu cu pulinţă Nici o forţă din lume mai putea echilibra si impo Spaniei i se prevede un autoritar sprijinit de un tare, cu un sistem de corp analog aceluia care funcţio in statul vecin — în Pon Interpretările pe tema ul regim, sunt însă pre atâtea timp cât bubue tunul timp vulcanul clocoteşte in mai furios ca niciodată.

Spania de mâine

Scânteia revoluţiei a incolţit cu aceiaş usurintă în capul fărâneli spaniol (blestemat să si târască zilele, înfometat, de azi pe mâine), ca si în mintea intelectualului, căruia vechiul regim îi paralizase mersul către un loc mai prielnic în ţară la el. Cum va arăta la faţă Spania de mâine, nu e prea greu de ştiut. Imaginea viitoare a Spaniei se zăreşte de pe acum în oglinda Portugaliei. Toată lumea este de acord în a recunoaşte, că un sistem liberal si parlamentar — în condiţiile in cari zadarnic

s'a încercat să fie cu poporului spaniol, — nu cu pulinţă Nici o forţă din lume mai putea echilibra si impo Spaniei i se prevede un autoritar sprijinit de un tare, cu un sistem de corp analog aceluia care funcţio in statul vecin — în Pon Interpretările pe tema ul regim, sunt însă pre atâtea timp cât bubue tunul timp vulcanul clocoteşte in mai furios ca niciodată.

Salariile si pensiile pe luna Iunie

Pertru angajări, lichidări, ordonanşări si plăţi de salarii si pensii pe luna Iunie 1937, se repartizează din bugetul general al statului pe exerciţiul 1937-1938, următoarele sume maxime, dela capitol. „SALARII“ Ministerul apărării naţionale 243.208.944 lei; aerului si marinei 31.750.000; finanţelor 77.000.000; educaţiei naţionale 315.435.969; cultelor si artelor 51.607.000; internelor 107.837.331; lucrărilor publice si comunicaţii 3.115.000; justiţiei 71.736.300; agriculturii si domeniilor 27.276.365; industriei si comerţului 7.450.000; afacerilor străine 15.860.000; muncii si sănătăţii 38.500.000; preşedinţiei

consiliului de miniştri 239.000 în total 991.015.909 lei si ministrului de finanţe subvenţie casel generale de pensii 172.660.166 lei, in total lei 1.163.676.075. Dacă după satisfacerea nevoilor departamentelor pentru plat salariilor pe luna Iunie a. c., vor rezulta plusuri din cotele ce se repartizează prin acest Decret, ele vor putea fi utilizate si pentru angajări, lichidări, ordonanşări si plăşi, reprezentând drepturi de salarii pe lunile Aprilie si Mai 1937. Angajările, lichidările, ordonanşările si plăşile, în limita sumelor repartizate prin acest Decret, se vor face dela 20 Iunie până la 10 Iulie 1937.

Aviaţia franceză e una din cele mai puternice din lume Declaraţiile d-lui Pierre Cot, ministrul aerului

BORDEAUX, 18. (Rador). — Cu prilejul inaugurării noului aeroport la Bordeaux, d. Pierre Cot, ministrul aerului, a înfăţişat pe scurt opera realizată de un an de departamental său: „Acest material aflat in serviciu a fost sporit cu 90 la sută. In ce priveşte materialul modern, el va fi sporit în cursul anului 1937 cu 180 la sută. Flota noastră de rezervă va fi sporită cu 80 la sută. Notex că posibilităţile noastre

de bombardament au fost mărite cu 400 la sută. Nu există o altă aviaţie în lume care în curs de un an ar îndeplini o sfortare comparabilă cu această. Aviaţia franceză a devenit una din cele mai puternice din lume. Potenţialul nostru industrial prin naţionalizarea industriei aviaţiei a sporit cu 30 la sută, iar la sfârşitul anului va fi sporit 100 la sută. La sfârşitul anului aviaţia populară va avea 840 avioane“.

Ororile comunistilor

Furturile, jafurile si crimele săvârşite de comunisti în toate părţile Spaniei (în Nord, ca si în Sud), sunt înspăimântătoare. Insuş seriosul „Times“ în coloanele căruia guvernamentali spanioli au fost mult mai graţios primiţi decât naţionaliştili, a arătat lumii o serie de fapte îngrozitoare. In câteva rânduri, trimisul special al gravului „Times“ a raportat că la Valencia, roşii au săvârşit numeroase omoruri, distrugeri si masacre. Guvernul din Burgos a publicat de curând o serie de documente edificatoare; două albume de procese verbale, însoţite de fotografii, pe care oricine le-ar vedea, l-ar apuca groaza, gândindu-se la o eventuală posibilitatea de efulor roşu. Represiunile naţionaliştilor Anumiţi interesaţi caută să

Cum va fi împărţită Palestina Regiunea Ierusalim si Betleem devine o zonă internaţională

LONDRA, 18 (Rador). — Ziarul laburist „Daily Herald“ crede a şti că raportul comisiei regale de anchetă din Palestina va fi publicat in cursul lunii viitoare. Raportul ar recomanda crearea a două state aproape independente in interiorul teritoriului submandat. Statul evreu s'ar întinde dela graniţa Siriei în Nord până la Gaza, spre Sud. Cel arab ar cuprinde Palestina infe-

rioară, in triunghiul Baizan-Marea Roşie. Regiunea Ierusalim si Betleem ar deveni o zonă internaţională sub mandat britanic ca si Haiffa si coridorul ce duce acest oraş, până la graniţa siordaniei. Noul stat evreu ar deveni un fel de dominiu britanic, cu un guvern propriu si acreditat pe lângă Societatea Naţiunilor.

Călătoria d-lui Neurath la Londra Se pun mari speranţe în rezultatul întreprinderilor ce vor avea loc

LONDRA, 18 (Rador). — Presa britanică îşi manifestă satisfacţia faţă de apropiata vizită la Londra a d-lui von Neurath, ministrul de externe al Reichului. „News Chronicle“ îşi exprimă aceiaşi părere ca si „Daily Mail“ că noul guvern Chamberlain se va bucura de întregul sprijin al naţiunii în sfortările de a îndeplini misiunea de a ajuta la o înţelegere cordială între popoarele britanic si german, pentru menţinerea cinstită a păcii colective. Nu trebuie să uităm — scrie „News Chronicle“ — că suntem prieteni cu Franţa, că urmăm

securitatea colectivă prin S tatea Naţiunilor si că nu favoriza încheerea unui acord occidental decât dacă se noaşte categoric si în mod liminar că înţelegerea trebuie cuprindă si Europa Centrală Orientală. Dacă Germania se va dispusă să accepte un asemenea pact al Europei Occidentale considerat ca o parte dintr-un acord mai larg, înglobând ritul si Sud-Estul Europei, ajunge la un rezultat satisfăcător pentru Marea Britanie, Europa si pentru civilizaţia

Beogradsky—A.M.E.F.A 2:1 (2:1)

Jugoslavii au făcut o partidă mare învingând la limită pe arădani. — Rezultatul trebuia să fie egal. — Atitudinea nesportivă a unor unguri

ARAD, 18. — Ieri după amiază, la orele 19, s'a disputat pe terenul „Gloria” matchul internațional de fotbal dintre Beogradsky și echipa campionă a Jugoslaviei și A.M.E.F.A. Jocul a fost foarte viu și interesant cu faze spectaculoase. Amefa nu a avut o zi bună. Incursiunile făcute la poarta arădani au manifestat o mare neîncredere în cauza jocului „la om” practic de jugoslavii. În legătură cu acest fel de a juca, trebuie să mai adăugăm că oaspeții n'au fost buni. Au jucat așa cum se joacă în general fotbalul: iute, schimbându-se imediat de minge, combinații rapide și joc la om. Acest lucru, deși este în interesul jocului jugoslav, a făcut ca mulți spectatori să și arate neîncrederea într-o formă foarte somnolentă dar prea puțin sportivă. Și

cei ce-au urlat și au burduit marșuri, cari numai cinste nu pot să facă Aradului și întregului sport românesc.

Se poate întrevădea lesne substratul politic al acestor manifestații, cari numai cinste nu pot să facă Aradului și întregului sport românesc.

Cum s'a desfășurat partida

După prezantările și... atențiile de rigoare, se fluieră începutul jocului. Dela centru mingea ajunge la poarta sârbilor și trece imediat pe terenul Amefei, pentruca înaintea de a se împlini 30 secunde de joc Glișovici să marcheze în poarta goală. 1:0 pentru Beogradsky. (Sadovschi are pe conștiință acest punct).

Alura jocului e foarte vioaie. După cinci minute, Stevavici deschide lung pe Nicolici, care ridică scorul marcând imparabil. 2:0.

Incepe apoi un joc confuz. Amefa domină teritorial, dar toate încercările îi sunt distruse de apărarea adversă, în mare formă. Câte o incursiune a oaspeților pune la grele încercări pe Sadovschi. Apărarea Amefei e foarte sovăielnică. Buibaș e complet inexistent. Atât de o parte, cât și de alta, numeroase penalizări sunt ratate, neputându se marca nimic.

In minutul 41, Perneki, printr'o

acțiune personală reduce scorul, fără a putea fi împiedecat.

Repriza doua arată o ușoară dominare a arădanilor teritoricește. La ambele porți sunt situații critice, dar fără rezultate. Deasemenea nici numeroasele cornere obținute de Amefa nu sunt transformate.

Către sfârșit, arbitrul acordă 11 m. pentru Amefa, din cauza unui foul făcut de Iovanovici în careul de pedeapsă. Lovitura e executată de Prasler, dar portarul jugoslav reușește să respingă mingea, astfel că și singura posibilitate de egalare a eșuat.

A arbitrat slab și fără autoritate d. Bozgan.

Amefa a jucat în formația o bișnuită.

Beogradsky: Urkusici—Radovanovici, Iovanovici—Popovici, Stevovici, Lehner — Glișovici, Surdonia, Nicolici, Ianicovici, Padgradsky.

Off side

Aviatorul Papană face raidul New-York — București în 24 ore

De peste Ocean ne vin din când în când vești despre activitatea pe care o desfășoară strălucitul nostru sburător, căpitanul Al. Papană, pentru pregătirea și realizarea sborului New-York—București

De data aceasta, compatriotul nostru face prin agenția Pax, câteva declarații presei românești, în legătură cu proiectele și stadiul pregătirilor în vederea efectuării raidului mult așteptat.

— „Uzinele valorosului constructor Giuseppe Bellanca, — începe Papană — mi-au terminat avionul de care se leagă viața, idealul, numele și cariera mea.

Nu încerc să fiu patetic, dar ce satisfacție mai mare poate fi hărăzită unui aviator, decât să vadă, să mântuiască și să simtă avionul visat de pe băncile școlii militare, gândit, studiat și construit anume pentru temperamentul, resursele profesionale și idealurile sale?... Iată avionul meu, iată ce datoresc eu celor cari m'au ajutat, iată ce mi-au bărzăit oamenii cu suflet din țara mea.

La început era vorba că aparatul meu să aibe un singur motor, cu o capacitate principală de 420 H. P. Acum însă, am dispus să i se monteze în fuselajul aripelor, încă două motoare, de câte 275 H. P. Așa dar, pot spune că am o herghelie de 970 telegari, toți puri sânge, hotărâți să-și vadă patria, mult de o zi o noapte“...

să necheze haiducește deasupra Bucureștilor mei dragi.

...Cu ei mă sfătuiesc zilnic, în ei îmi port nădejdele, cu ei vreau să mă întrec pe mine însu mi.

Aviația a făcut progrese enorme în cei zece ani dela zborul lui Lindbergh. Desigur, totul prin om și mașină; dar n'am ajuns încă la acea perfecțiune în domeniul aeronauticii, pentru a putea ignora condițiunile atmosferice într'un sbor transoceanic, însă, cu certitudine că vom ajunge și până acolo, într'un viitor apropiat.

Când Lindbergh a traversat Atlanticul, i-au trebuit 33 ore și jumătate. Acum, acest sbor (New-York—Paris n. r.) se poate face în jumătate de timp; s'au adus îmbunătățiri considerabile materialului de sbor, buletinele meteorologice și radiofonia au făcut progrese, motoarele sunt mai ușoare și mai puternice.

Iată, sborul meu, spre patrie, raidul meu transatlantic New-York—București, sper să nu dureze mai mult de 24 ore.

Inginerul constructor al avionului, mi-a spus că avionul e atât de bine pus la punct, încât în ajunul decolării mele, se culcă — va fi primul somn liniștit — și că nu se trezește decât când radio-ul îi va vesti primirea mea la Băneasa.

Infelegeți, așa dar, că nu l pot lăsa pe bietul om să doarmă mai mult de o zi o noapte“...

INFORMAȚIUNI

Din datele provizorii sose la ministerul educației naționale, rezultă că în sesiunea bacalaureatului din Iunie se vor prezenta la examen peste 5000 de candidați și candidate. Vor funcționa 57 de comisiuni de examinare, din care 11 va fi la București.

Pentru prima oară anul acesta vor fi două feluri de comisuni de specialități: pentru secția științifică și pentru secția literară. Comisiunile vor fi formate din 7 în loc de 9 membri.

Suveranul a semnat decretul regal pentru reincadrarea personalului CFR.

M. S. Regina Maria va primi azi după amiază în audiență pe d. Mareșal Averescu.

Ieri urma să se judece procesul milionarului cerșetor Corcioglu, care de mai mult de zece ani urmărește pe Vlaskip, pentru averea sa în valoare de aproape 100 milioane, cu a cărei administrare l-a însărcinat. Curtea de Casație a amânat din nou sentința în acest proces.

ROMA, 18 (Rador). — Ziarele italiene anunță moartea avitorului Guido Presel, în vârstă de 23

ani, care doborîse în Spania 24 avioane guvernamentale spaniole și era propus pentru medalia militară de aur.

Ieri s'au dat instrucțiuni tuturor primăriilor din țară cu privire la prețurile ce trebuie să le perceapă restaurantele din provincie. Pentru Capitală s'au fixat trei categorii de prețuri: 50 lei, 30 lei și 20 lei pentru meniul fix, compus din trei feluri. Restaurantele din provincie vor avea prețuri sub acest nivel.

PARIS 18. — Greva brutarilor care a izbucnit ieri la Amiens, s'a întins în întregul departament Somme. Manutanța militară din Amiens a instalat numeroase cuptoare de campanie și a dispus ca soldații brutari să fabrice pâine pentru întregul departament. În întreg departamentul domnește liniște.

Cețiți și răspândiți „ECOUL“

Ce ascultăm la radio

Vineri 18 Iunie 1937:

RADIO-ROMANIA
RADIO-BUCUREȘTI
ORA DIMINEȚII
6.30 : Deschiderea emisiunii.
— Gimnastică ritmică
— Radio jurnal.
Concert de dimineață (discuri).
Staturi gospodărești și medicale.
7.30 : Inchiderea emisiunii
13 00 : Ora. Culturale, Sport. Cota Dunării.
13.10 : Concert de prânz, Muzică variată (discuri).
14.10 : Radio jurnal : Ora. Mersul vremii, Bursa. Știri interne și externe.
14.30 : Muzică distractivă (discuri).
15.00 : Ultimele știri.

19.00 : Ora. Mersul vremii.
19 03 : Concert de muzică distractivă. — Orchestra Victor Predescu.
UNIVERSITATEA RADIO
20.10 : Micile stațiuni băneare dela noi de Dr. C. Costanținescu.
20 30 : FAUST, operă în 5 acte de Charles Gounod (discuri).
In pauza I-a (după act. II. 21.20-21.35) : Cărți și reviste.
In pauza II-a (după act. III : 22 20 22 30) : Radio jurnal.
In pauza III-a (după act. IV : 23 05.23.15) : Sport.
23.55 : Jurnalul pentru străinătate în limba franceză și germană.
0.05 : Ultimele știri.

Cumpărați

cele mai bune și mai eficiente haine pentru domni la firma

IOSIF MUZSAY

ARAD, STRADA BERTHELOT No. 2
(Vis a vis de Teatrul orășenesc).

La Oradea

folosiți hotelul și băile

„Rimanoți”

Apă caldă și rece la orice oră, calorifer — tot confortul.
Curățenie exemplară.
Băi de aburi, cadă și bazin. Coafor, masaj și pedicură — telefon 147.
Autocar în gară la toate trenurile
Prețuri exemplar de reduse.

„CORSO”, Arad

Telefon 2065
5, 7 1/2 și 9 1/2
Plafon descoperit
prețuri reduse, lei 15 și 20

Uniți pe vecie

RUBY KEELR
DICK POWELL

Vine! Vine!
VICTORIA

Barul „VĂZDORULUI”, ARAD

program senzațional, Iunie

The 2 Ernando

duett de dans acrobatic
LEHARDT CLARIS,
EVA MARIA,
BARDOCZ BABI,
LISEITE KNIESNER
LILI BUDAI
dansatoare acrobată

The 4 „NERMEȘAN” vocal-band

CAFENEA-RESTAURANT
ROYAL
Str. I. C. Brătianu 27
TINISOARA
Prețuri reduse
muzică de primul rang
Bună dispoziție

„Grădina de vară a RESTAURANTULUI AUER

Mâncări și băuturi excelente. Atmosferă plăcută. — Muzică. — Dans. — Prețuri ieftine! Deschis până'n zori.
Grătar special!

Triunghiul Bilbao-Plencia - Las Arenas

Bascii și-au tăiat retragerea luptând la disperare. — Svonuri de mai multe condamnări de Consiliul de război naționalist

BILBAO, 18. — Ofițerul care comandă trupele guvernamentale ce apărăm periferiile dela Sud ale orașului Bilbao a trecut în cursul nopții de partea naționaliștilor. Ofițerul este de naționalitate german. Orașul Galdacano a fost spre

seară cucerit de naționaliști.

SAN SEBASTIAN, 18. — Naționaliștii au cucerit localitatea „43” și suburbia Duos Caminos, din Bilbao, apoi au ocupat satele Basauri și Bedia.

Ceilalți, osândiți la deportare în Guinea.

Se pare că sentințele de condamnare la moarte vor fi transformate în muncă silnică.

O desmintire italiană

MILANO 18 (Rador). — Ziarul „Popolo d'Italia” publică un lung articol asupra bătăliei dela Guadalajara, din Martie trecut, desmintind informațiile presei străine că trupele italiene ar fi fost înfrânte.

Ziarul arată că italienii au înaintat în adâncime de 40 km. și că a fost o gravă eroare a comandamentului când a dat ordinul de retragere.

Mii de oameni din rezervă nu fuseră încă angajați în luptă. Din cei 40 km. înaintare, 20 km. au rămas în posesiunea legionarilor.

Articolul incheie arătând că morții italieni dela Guadalajara vor fi răzbunați.

GENEVA, 18.

— Ziarele anunță că delegații confederației generale a muncii și ai internaționalei 2 socialiste au ținut o consfătuire aseară cu delegații spaniei guvernamentale la conferința internațională a muncii.

S'a elaborat un plan pentru ajutorarea guvernului din Valencia.

publicane au fost oprite în fața Saragosei.

În sectorul Madridului continuă a domni un calm desăvârșit. Naționaliștii bombardează orașul, iar milițienii schimbă periodic punctele lor de concentrare.

În cursul nopții trecute au fost zărite mai multe sute de fururi de automobile pe șoseaua Camino Real, ceea ce pare a indica o intensă evacuare a populației civile din Capitală.

SAINT JEAN DE LUZ, 18 (Rador). — Circulă svonul că Manuel Hedilla, șeful falangelor spaniole a fost condamnat la moarte de Consiliul de război naționalist pentru trădare de patrie.

Odată cu el au mai fost judecate încă 80 de personalități conducătoare ale falangelor. Au fost condamnați la moarte 14 acuzați, iar 20 la muncă zilnică pe viață.

Strădaniile republicanilor sunt zadarnice

BARCELONA, 18. — (Havas): În sectorul Huesca s'au desfășurat în cursul zilei de ieri lupte dintre cele mai crâncene.

În zorii zilei trupele republicane au atacat colinele situate la Nord de Huesca, în timp ce alte detașamente guvernamentale precedate de tancuri, atacau pozițiile naționaliste dela Chimillas și cele din regiunea dintre Huesca și Jaca.

În tot timpul atacului artileria bombardea drumurile cari duceau la primele rânduri naționaliste, pentru ca să nu se poată trimite întăriri.

La orele 5.15 peste 60 de a-

vioane republicane bombardau pozițiile naționaliste.

La orele 8, aviația republicană a împiedecat trimiterea de întăriri dela Jaca și apoi a bombardat regiunea de Nord de Huesca.

La orele 16, după patru atacuri, rezistența naționaliștilor era tot atât de dâră.

Entuziasmul naționaliștilor e mare

VITORIA, 18. (Havas). — Bombele avioanelor naționaliste au făcut inutilizabil vaporul de transbordare pe care l utilizează bascii la Arenas pentru retragerea lor.

Acum bascii numai dispun pentru retragere decât de un pod peste râu, la Deserio.

Entuziasmul naționaliștilor este enorm, văzând cât de aproape se află de orașul Bilbao.

Bascii nu au nici o retragere

BILBAO, 18. (Rador). — „Havas”, anunță că o însemnăată operațiune militară pare a se pregăti, față de imposibilitatea de a se mai retrage a resturilor armatei basce, aflate în triunghiul Bilbao-Plencia Las Arenas.

Contrar celor ce s'au crezut la început, podul de transbordare al acestei armate nu a fost distrus de bombele naționaliste, ci nimic de bascii spre a-și lăsa astfel orice mijloc de retragere.

Atacurile republicanilor respinse — Madridul e evacuat

SALAMANCA, 18 (Rador). — „Havas” anunță că pare sigur că guvernamentaliilor vor încerca o puternică ofensivă pe un front oarecare, spre a veni în ajutorul apărătorilor orașului Bilbao.

În acest scop a fost ales frontul din Huesca, unde republicanii au deslănțuit un atac între Cordiliere și Alcuviere. Atacul dela Huesca a fost foarte violent. Totuși, guvernamentaliilor nu au putut atinge scopul lor, care era de a izola orașul aflat la câțiva km. de front.

După două zile de luptă cu tancuri și aviație, naționaliștii și au menținut pozițiile. Trupele re-

Instalarea oțelăriei dela Hunedoara și a uzinelor de zinc

Un decret-lege pentru funcționarea regiei R. I. M. M. A.

D. Pop, ministrul industriei și comerțului, a lucrat cu comitetul de direcție al regiei industriilor miniere și metalurgice din Ardeal.

D. ing. I. Cătuneanu, președintele consiliului de administrație, înapoiat din Germania, a comunicat condițiile în cari s'a făcut recepționarea mașinilor pentru instalarea oțelăriei dela Hunedoara.

Lucrările pentru clădirea acestei oțelării vor începe luna viitoare.

D. ing. Cerkez, director general, a arătat apoi că față de desvoltarea excepțională ce a luat R. I. M. M. A., trebuie să i se

asigure condiții mai largi de funcționare.

S'a hotărât ca printr'un decret-lege să se dea posibilitatea de a funcționa pe baza legii regiilor comercialele desființându-se controlul preventiv, verificarea cheltuelilor urmând să se facă ulterior.

Acest decret lege va cuprinde prevederile regulamentului de funcționare ale R. I. M. M. A.-ei.

S'a fixat apoi ca Uzinele de zinc să fie instalate la Copșa Cugir, iar nu lângă Plocești, cum se proiectase la început.

De altfel, terenurile necesare au și fost cumpărate în numitul centru industrial.

ULTIMA ORĂ

„Deutsche Volkskirche” a fost recunoscută

Isus Christos a fost.. arian de rasă germanică

BERLIN, 18 D. Frick, ministrul de interne a dat ieri un decret, prin care hotărăște ca „Deutsche Volkskirche — biserică germană națională — fondată de dr. Dinter, unul din cei mai vechi membri ai partidului național socialist, va face parte de acum înainte din confesiunile religioase recunoscute de stat.

„Deutsche Volkskirche” are numai rapoarturi vagi cu creștinismul. Această religie are la bază ideea de „sânge” și revelație a unui Dumnezeu panfelist. Ea respinge noțiunea răscumpărării și de iertare a păcatelor, recunoaște valoarea incomparabilă a persoanei lui Isus Christos pe care-l considera însă arian, de rasă germanică, a cărui imagine a fost denaturată de detractorii iudaici și de evanghelii și în special de ra-

binul Paul, care a uzurpat titlul de Apostol..

ROMA, 18. — Papa a primit ieri dimineață 34 noi preoți ai colegiului germano-ungar. Cu acest prilej Sf. Părinte a ținut o cuvântare, spunând între altele: „Ne mărturisim mulțumirea noastră pentru

opera de apostolat pe care o veți îndeplini în cele voastre, într'o vreme este nevoie de un valoros apostolat, cu în țările germane, unde luptă oarbă împotriva lui nezeu și a bisericii lui

Ceremonie funebră pentru rinarii lui „Deutschland”

BERLIN, 18 (Rador). — D. Hitler, împreună cu amiralul Raeder, șeful marinei, au asistat ieri la ceremonia funebră celebrată pentru marinarii morți pe bordul cuirasatului „Deutschland”, cu prilejul bombardamentului dela

libza. În cursul cuvântării șeful Raeder a declarat că contra bolșevismului să înceteze nici un D. Hitler a depus pe cavoul celor 31 morți